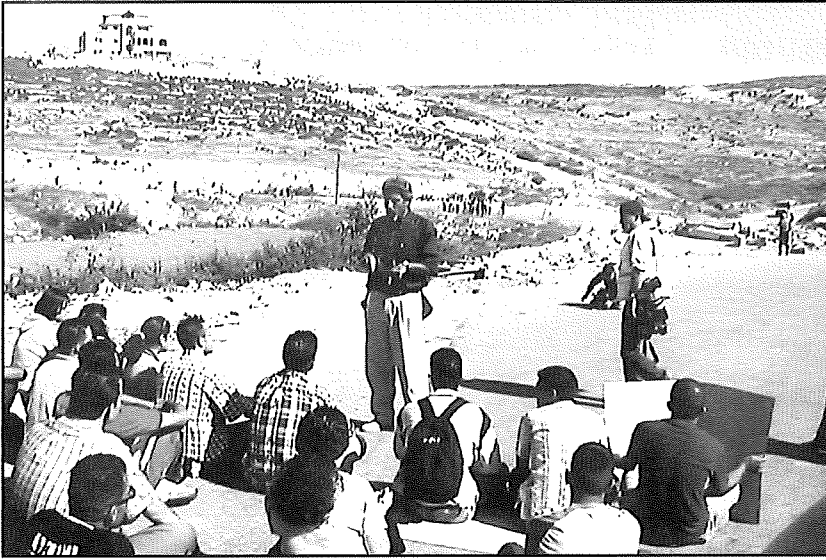


صادرة عن مكتب العلاقات العامة، العدد 47، تشرين الثاني 2003

## استمرار انتهاك حق التعليم من قبل الإحتلال الإسرائيلي



طلبة الجامعة يدرسون عند حاجز سردا العسكري

أما أبرز ما حدث من انتهاكات في الفترة الماضية فهي:

➤ 2003/6/23: تعرض طلبة بيرزيت للإعتقالات الجماعية

داهمت قوات الجيش الإسرائيلي بلدة بيرزيت وقامت باقتحام

منازل الطلبة واعتقال ما يزيد عن خمسين طالبا من طلبة الجامعة.

وقد أصدر مكتب رئيس الجامعة بيانا استنكر فيه الإعتقال الجماعي

أشد الإستنكار، واعتبره انتهاكا صارخا للأعراف الدولية والأكاديمية.

وقد أعلنت الجامعة القيادة الفلسطينية بالحدث كما قامت بالإتصال مع

محامي لجنة حقوق الإنسان ومنظمات حقوق الإنسان العالمية لمعالجة

الوضع بالسرعة الممكنة حتى يتمكن الطلبة من العودة الى مقاعد

الدراسية.

شهدت الجامعة خلال الأعوام

الثلاث الأخيرة وحتى يومنا هذا عدة

أحداث، ضمن مسلسل انتهاك حقوق

الإنسان، والتي تمثلت بانتهاك حق

الحرية الأكاديمية من قبل قوات الإحتلال

الإسرائيلية، بدءا بسلسلة إغلاق الطرق

المؤدية الى الجامعة والتي تسببت في منع

آلاف الطلبة والعاملين من الوصول إليها،

كما منعت الآلاف من أهالي القرى

المحيطة لبلدة بيرزيت من التحرك بحرية

للتنقل الى قراهم، وانتهاء باعتقال العديد

من طلبة الجامعة والإستمرار بمسلسل

تعذيب المواطنين والطلبة عبر الطرق

المؤدية الى الجامعة. هذه الممارسات

شكلت انتهاكا أساسيا للحرية كما نصت

عليها الأعراف والمواثيق الدولية المتمثلة

باتفاقية جنيف الرابعة حول

احترام الحرية المدنية وما تضمنه العهد

الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية.

كما قاموا بتوقيف عدد كبير من الطلبة والقيام بتوجيه أسئلة حول أرقام هواتفهم وبريدهم الإلكتروني، وقاموا باستجواب الطلبة حول أوضاعهم المعيشية وأماكن سكنهم والأوضاع الأكاديمية في الجامعة.

وقد وجه مكتب العلاقات العامة تعميماً الى الطلبة والأساتذة وأفراد اسرة الجامعة للنتبه وأخذ الحيطة والحذر من هذه التصرفات والإستجابات غير المبررة من قبل جنود الإحتلال الإسرائيلي.

2003/10/8: إغلاق الطريق بين رام الله وبييرزيت. داهم جنود الإحتلال الإسرائيلي بلدة بييرزيت والقرى المحيطة وقاموا بفرض منع التجول من الصباح وحتى المساء. كما قاموا بمحاصرة القرى المحيطة وإقامة الحواجز العسكرية ونتيجة لذلك توقفت حركة تنقل الطلبة والعاملين وأهالي القرى ما بين رام الله وبييرزيت مما سبب منع آلاف الطلبة من الوصول الى الجامعة.

2003/10/14: محاضرات على حاجز "سردا" بسبب الإغلاق

بادرت مجموعة من طلبة الجامعة بالتجمع وتنظيم محاضرة على الطريق عند حاجز "سردا"، وقد حملوا لافتات تدعو الى حقهم في التعليم وحقهم في حرية التنقل عبر الطرق المؤدية إلى الجامعة. وقد شارك في هذا التجمع أهالي القرى المتضررين من جراء إغلاق الطرق.

وقد قام د. عبد الكريم ابو خشان أستاذ اللغة العربية بإلقاء محاضرة حول أهمية التعليم وقدم شرحاً للأوضاع التي تعيشها المنطقة بشكل عام والجامعات بشكل خاص.

200/7/28: رفع حاجز "سردا" وفتح طريق رام الله -بييرزيت

صدر بيان عن رئيس الجامعة يهنئ فيه العاملين والطلبة على فتح حاجز "سردا" مشيراً الى المعاناة الكبيرة التي وقعت على مجتمع الجامعة وأهالي القرى المحيطة من جراء إغلاق الحاجز لمدة عامين.

2003/9/10: اقتحام الجامعة من قبل جنود الإحتلال الإسرائيلي.

اقتحمت دوريات جنود الإحتلال الإسرائيلي حرم الجامعة فجر تاريخ 2003/9/10 وقامت باقتحام مبنى مجلس الطلبة بعد أن كسرت أبوابه، ثم أجرت عملية تفتيش في المبنى استغرقت ساعة كاملة.

ويذكر أن سلطات الإحتلال الإسرائيلي قامت في نفس اليوم بفرض منع التجول على بلدة بييرزيت القريبة من الجامعة، مما أعاق وصول طلبة وموظفي الجامعة القاطنين في البلدة الى الجامعة، وتعطيل الحياة الأكاديمية جزئياً.

2003/9/28: نقاط تفتيش على حاجز سردا وعرقلة مرور الطلبة والعاملين الى الجامعة.

نصب جيش الإحتلال الإسرائيلي الحواجز العسكرية والدوريات على الطريق الواصلة الى الجامعة قبل حاجز سردا وبعده، مما أعاق حركة مرور الطلبة الى الجامعة وتأخير الدوام في ذلك اليوم، وتم احتجاز عدد من الطلبة على جانبي الطريق ولعدة ساعات.

2003/10/7: إقامة الحواجز ونقاط التفتيش على الطريق بين رام الله وبييرزيت.

قام جنود الإحتلال الإسرائيلي بنصب الحواجز الطيارة على الطريق بين رام الله وبييرزيت- قرب بلدة أبو قش،

## الدستور الفلسطيني وأسس التنمية البشرية الإعتاقية

نظم برنامج دراسات التنمية مؤتمرا في الفترة من 27-2003/9/28 بعنوان "الدستور الفلسطيني وأسس التنمية البشرية الإعتاقية- نحو دستور قائم على الحقوق الوطنية والمساواة والعدالة". نظم المؤتمر في كل من رام الله وغزة.

افتتحت المؤتمر في رام الله د. كرميلا ارمانوس العمري نائب رئيس الجامعة للشؤون الإدارية والمالية نيابة عن رئيس الجامعة، مشيرة لدور الجامعة ورسالتها، ووقفت د. كرميلا عند رحيل المفكر الفلسطيني البارز إدوارد سعيد مذكرة بصداقته للجامعة والتزامه بالقضية الوطنية ودعت لتسمية المؤتمر بإسمه تخليدا لمبادئه الانسانية. وقدم د. علي خشان كلمة لجنة إعداد الدستور الفلسطيني، وقدم د. نادر سعيد كلمة البرنامج حول المشروع والمؤتمر. وقدم كلمة جامعة بيرزيت في غزة فاروق الفرا.



جانبا من جلسة الإفتتاح: من اليمين: الأستاذ علي خشان، د. كرميلا ارمانوس، د. نادر سعيد

تم عقد ثلاث جلسات في اليوم الأول للمؤتمر قدمت فيها ست أوراق بحثية تم التعقيب عليها ونقاش محاورها من قبل جمهور المشاركين. وفي اليوم الثاني للمؤتمر تم عقد أربع جلسات وتم في جلسته الثانية تنظيم جلسات متخصصة تضمنت خمس مجموعات عمل شارك فيها الجمهور كل حسب اهتمامه بهدف الخروج بتوصيات تم عرضها وطرحها للنقاش في الجلسة الثالثة من هذا اليوم، وفي جلسته الرابعة تقدم اقطاب القوى السياسية بمواقف تنظيماتهم تجاه الدستور الفلسطيني وانتهت الجلسة بكلمة ختامية قدمها منسق المشروع د. عبد الكريم البرغوثي، استاذ مساعد في جامعة بيرزيت.

للإطلاع على الأوراق وملف المؤتمر الرجاء تصفح العنوان التالي:

<http://home.birzeit.edu/dsp>

## الفلسطينيون وخارطة الطريق: الإستحقاقات والآثار

بالكيان الإسرائيلي، وأن فكرة الدولة الناتجة عن خارطة الطريق هي فكرة خطيرة باعتبارها دولة مؤقتة. ونوه الى ان الجدار الأمني الجاري بناؤه هو عبارة عن استيطان وتهويد واستيلاء على المياه وسيتسبب في تهجير عدد كبير من الفلسطينيين داخل الضفة الغربية.



من اليمين: هاني الحسن، د. مجدي المالكي، د.مصطفى البرغوثي، د.علي الجرباوي  
نظم معهد أبو لغد للدراسات الدولية بتاريخ 2003/7/30 ندوة بعنوان: "الفلسطينيون وخارطة الطريق"، شارك فيها هاني الحسن عضو اللجنة المركزية لحركة فتح ومصطفى البرغوثي سكرتير المبادرة الوطنية الفلسطينية وعلي الجرباوي أستاذ العلوم السياسية في جامعة بيرزيت، وعقدت الندوة في قاعة كمال ناصر في الجامعة.

تحدث هاني الحسن عن أهداف إسرائيل وهي تطبيق الإتفاق الأمني وليس الإتفاق السياسي وانعكاس ذلك على المجتمعين الإسرائيلي والفلسطيني وحدثت الأزمات المتعددة. وأشار الى أن الهدنة المعقودة بين الطرفين الإسرائيلي والفلسطيني هي من مقتضيات خارطة الطريق وليست نهاية للصراع وأن قبول الهدنة من قبل جميع الفصائل الفلسطينية يعبر عن وحدة وطنية كبيرة.

ومن جهة اخرى تحدث د.مصطفى البرغوثي عن غياب القيادة الوطنية الموحدة عن الساحة الفلسطينية، وأن الإنتفاضة هي إنجاز للشعب الفلسطيني حيث تمكنت من تحقيق البقاء على الأرض وقدمت التضحيات الكبيرة. وأشار الى ان هدف إسرائيل هو إعادة التركيبة الجغرافية ككل، بحيث تمكن من وجود تجمعات اسرائيلية محصنة داخل الضفة الغربية، ووجود كيان فلسطيني معزول عن العالم ذو صلاحيات وظيفية وليس سيادية ومحاط

فيما دعا د.علي الجرباوي الى عدم الإستسلام للمبادرات الدولية مثل خارطة الطريق وإنما التعامل معها، وأشار الى أن الفلسطينيين استسلموا لاتفاقية اوسلو وخارطة الطريق، وأشار الى عدم وجود ضمانات دولية من خلال خارطة الطريق للإنتقال من مرحلة الى الأخرى بالإضافة الى تأجيل القضايا السياسية الى المرحلة النهائية والى وجود تفاوض مباشر بين الطرفين بدون رعاية دولية. كما دعا الى إيقاف المفاوضات من الجانب الفلسطيني حتى لو اقتضى ذلك إلغاء السلطة الفلسطينية من اجل حث اسرائيل للقبول بحل الدولتين.

### الحكومة المستقبلية: الأزمة والعبر

المختلفة، وتطوير العلاقات الدولية الخارجية حيث حدث انفراج في علاقات الشعب الفلسطيني مع الولايات المتحدة.

ومن سلبيات الحكومة السابقة نشوء ظاهرة التوتر ما بين مجلس الوزراء والرئاسة، والتي نشأ عنها ظاهرة او مشكلة المجال الأمني (في عدم التفاهم حول موضوع السيطرة على الأجهزة الأمنية)، بالإضافة الى إخفاق الحكومة في تحقيق توقعات عالية للشعب الفلسطيني بسبب عرقلة الحكومة الإسرائيلية لذلك. وخلص المتحدثون الى ان الخلافات لم تكن سياسية بين أطراف السلطة الفلسطينية وإنما خلافات إجرائية تتعلق بالصلاحيات.

نظم معهد أبو لغد للدراسات الدولية بتاريخ 2003/9/17 ندوة بعنوان: "الحكومة المستقبلية: الأزمة والعبر" تحدث فيها كل من: عباس زكي ومحمد الحوراني النائبان في المجلس التشريعي، وغسان الخطيب وزير العمل في الحكومة المستقبلية، وعدد من الأكاديميين والمهتمين.

تناولت الندوة إيجابيات وسلبيات الحكومة المستقبلية التي عرفت بحكومة "أبو مازن" وكان من أبرز إيجابياتها الإستمرار في برنامج الإصلاحات وتطوير في العلاقات السياسية الداخلية بين الفصائل والقوى

### بيان شجب واستنكار

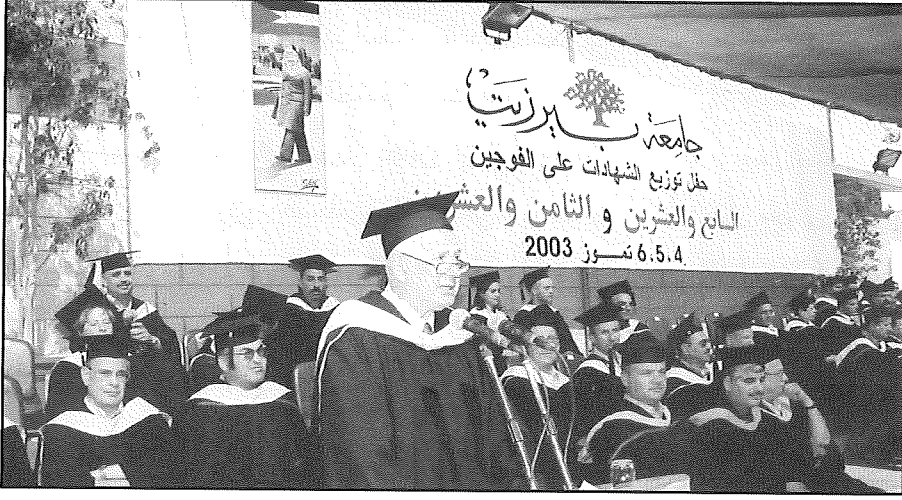
صدر عن أسرة الجامعة بتاريخ 2003/10/1 البيان التالي:

تستنكر أسرة جامعة بيرزيت ممثلة بكافة هيئاتها، من مجلس الجامعة ونقابة العاملين ومجلس الطلبة الإعتداء الجبان الذي تعرض له مدير دائرة الخدمات العامة السيد غازي محسن من قبل فئة خارجة عن القانون وأخلاق شعبنا والتي تعمل جامعة بيرزيت على تجسيدها في ابهى صورها . والجامعة إذ تستنكر هذا الحادث فإنها تطالب كافة الجهات الرسمية المسؤولة عن حفظ النظام وتطبيق القانون في هذا البلد ان تقوم بدورها في محاسبة هذ الفئة الضالة لوضع حد لمثل هذه التصرفات حتى تتمكن الجامعة من القيام بدورها الطبيعي على أكمل وجه.

وتؤكد الجامعة أن الإعتداء على أي من موظفيها هو اعتداء على المؤسسة ذاتها وهي لن تتوانى عن اتخاذ الإجراءات القانونية اللازمة لردع من تخول له نفسه العبث بأمن المؤسسة وسلامة موظفيها وطلبتها.

## التحدي والصمود

## حفل التخرج السنوي السابع والثامن والعشرون



جانب من حفل التخرج

أما في اليوم الثالث فقد احتفلت الجامعة بتخريج فوجي كلية العلوم صباحاً، و تم الإحتفال مساءً بتخريج فوجي كلية الدراسات العليا. استهل الحفل بكلمة تهنئة من السيد ياسر عرفات رئيس دولة فلسطين قدمها نيابة عنه د. نبيل قسيس وزير التخطيط حيثاً فيها جهود الجامعة في وقفها في وجه عسف و غطرسة الإحتلال الإسرائيلي، من إقامة الحواجز الدائمة واقتحام حرم الجامعة ومساكن الطلبة واعتقال المئات من الطلبة. كما اشار الى الدور الرائد لجامعة بيزريت ممثلة برئيسها وطلبتها وأساتذتها في خدمة العلم والوطن.

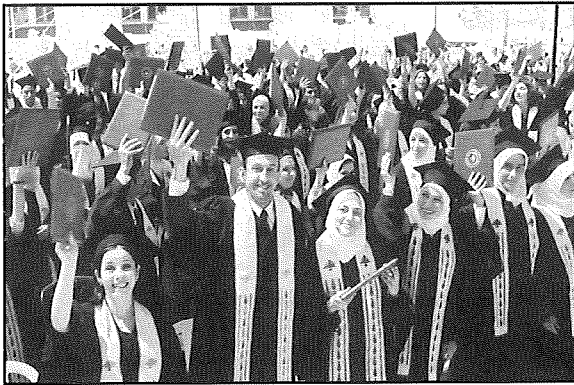
وألقى الدكتور حنا ناصر رئيس الجامعة كلمة رحب فيها بالدكتور نبيل قسيس وزير التخطيط ممثل سيادة رئيس الدولة، كما رحب بالدكتور نعيم ابو الحمص وزير التربية والتعليم العالي كما رحب بأهالي الخريجين وخاصة في قطاع غزة الذين منعتهم ظروف الإحتلال من المشاركة في الإحتفال بأبنائهم. كما ارسل د. ناصر تحياته لطلبة الجامعة المعتقلين الذين حال اعتقالهم السياسي في سجون الإحتلال دون استكمال دراستهم. وأشار في هذا الصدد الى فلسفة الجامعة وهويتها التي تحدد مسارها وهي حرية التعبير والتعددية والإنتفاع الفكري، كما نوه الى الجدية الأكاديمية التي تتعامل بها

رافقت موسم حفلات التخرج هذا العام ظروف صعبة ومعقدة للغاية، نظراً لوجود الحواجز على الطرق التي منعت الكثير من ذوي الخريجين من الإحتفال بأبنائهم، ورغم ذلك فقد تمت إجراءات حفل تخريج الفوجين السابع والثامن والعشرين على مدار ثلاثة أيام بواقع ستة احتفالات ابتداء من الرابع من تموز من عام 2003 وحتى السادس منه. وشارك فيه عدد من الوزراء والمسؤولين في السلطة الوطنية الفلسطينية وأهالي الخريجين.

وقد تم الإحتفال بتاريخ 2003/7/4 بتخريج الفوج السابع والثامن والعشرين من كلية الآداب، وذلك بتنظيم حفلتين/صباحية ومساءية. واحتفل في اليوم الثاني صباحاً بتخريج طلبة فوجي السابع والثامن والعشرين من كلية التجارة والإقتصاد، بينما احتفلت الجامعة مساءً بتخريج فوجي كلية الهندسة.

إعداد خريجي الجامعات للمساهمة بكفاءة بالالتنمية الشاملة والتنمية الفكرية.

تحدث في الإحتفال الأستاذ ابراهيم الدقاق نائب رئيس مجلس الأمناء الذي أعرب عن افتقاد مجلس الأمناء والجامعة للدكتور درويش نزال الذي كان له فضل كبير في قيادة الجامعة خلال سنوات طويلة ،

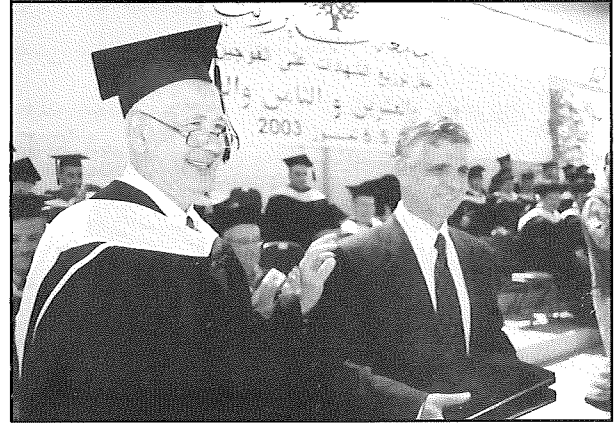


جانب من الطلبة الخريجين

وكذلك المرحوم ابراهيم عبد الهادي امين صندوق مجلس الأمناء الذي كان له دور كبير في تعزيز مسيرة الجامعة. كما نوه الى القيادة الحكيمة التي أباها رئيس الجامعة ومجلس الجامعة وهيئتها واجهزتها الإدارية في القيام بتطوير الجامعة وتجاوز الصعاب.

وفي احتفال اليوم منحت الجامعة درعها الخاص للعام 2002/2001 لتكريم ذكرى المرحوم الدكتور درويش نزال الذي عمل رئيسا لمجلس الأمناء لمدة ثلاثة عشر عاما والذي تعامل مع أمور الجامعة بجدية وبعطف كبير. وقد تسلم الدرع الأستاذ ابراهيم الدقاق نيابة عن العائلة.

وقامت الجامعة ايضا بتقديم درع الجامعة الخاص للعام 2003/2002 تكريما للمرحوم عزت الغزاوي وهو الكاتب والأديب وأحد أعضاء الهيئة التدريسية



د. محمود العطشان يتسلم درع الجامعة نيابة عن العاملين في الجامعة.

الجامعة لإنهاء المخططات الأكاديمية. واعتبر ان ذلك من ركائز التعليم العالي .

وأشار رئيس الجامعة الى معالجة الجامعة للمشاكل الأكاديمية الناتجة عن الإغلاقات المستمرة بالإستعانة بالتكنولوجيا الحديثة وذلك بوضع جميع مساقات التعليم على الحاسوب ضمن نظام خاص اسمه "رتاج"، وهو يعني فتح باب كبير ليدخل الطلبة من خلاله للتعلم رغم الحصار.

كما دعا رئيس الجامعة الخريجين والطلبة الى إدراك مقومات الدولة القادمة، وهي إرساء قواعد المجتمع المدني القائم على التعددية الفكرية والليبرالية والإنتتاح، وأشار الى ان جامعة بيزريت كانت من أوائل المؤسسات التي اعتمدت انتخابات طلابية نزيهة، وأصبحت مثلا يحتذى به من قبل الكثير من المؤسسات. وفي نهاية حديثه دعا المسؤولين في السلطة الوطنية الفلسطينية للتفكير جليا في موضوع التعليم العالي الذي اعتبره أهم استثمار في فلسطين، لأنه الإستثمار الوحيد الذي لا يتأثر بالإحتلال او بالبورصة العالمية او بالتقلبات الجوية، وإنما يقوم على

وفي جميع كلياتهم. وقامت باستلام الدرع اريج مروان العسلي نيابة عن طلبة الجامعة.  
وقد انتهت الجامعة موسم احتفالاتها بتخريج الفوج السابع والثامن والعشرين وذلك بتخريج طلبة كليتي العلوم والدراسات العليا ، مختتمة بذلك احتفالاتها التي استمرت لثلاثة ايام متواصلة.

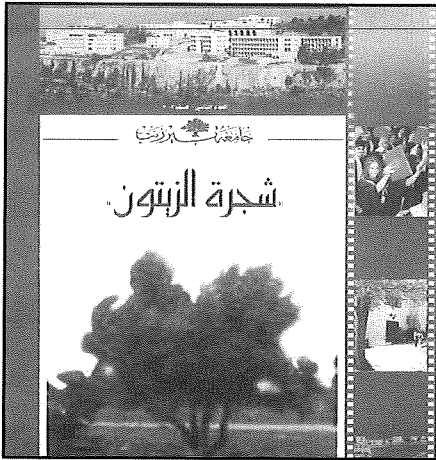
## حفل التخرج السنوي الثامن والعشرون

### لخريجي الفصل الصيفي

نظمت الجامعة في قاعة كمال ناصر حفل تخريج الفوج الثامن والعشرين من خريجي الفصل الصيفي ،شارك فيه أهالي الخريجين وأعضاء الهيئة التدريسية وعدد من مسؤولي الجامعة ، وقد نظم حفل التخرج صباحا ومساء حيث تم تخريج طلبة كلية الآداب وكلية الدراسات العليا صباحا، وتخرج طلبة كلية التجارة والإقتصاد وكلية العلوم وكلية الهندسة، وقد بلغ عدد الخريجين للفصل الصيفي 140 طالبا وطالبة.

والذي عمل لفترة طويلة محاضرا في دائرة اللغات والترجمة، وقد تسلم الدرع ابنه جاد الغزاوي.  
كما منحت الجامعة درعها الخاص للعاملين تثنينا لدورهم في التحدي والتصدي رغم المعوقات المتمثلة بوجود الحواجز، وقد أشار رئيس الجامعة الى أن حاجز "سردا" المقام على الطريق ما بين رام الله وبيريزيت قد اصبح محورا اساسيا في المشهد الفلسطيني والذي اصبح رمزا للصمود والتحدي. وقد قامت الهيئة الإدارية لنقابة العاملين بترشيح الدكتور محمود العطشان أستاذ اللغة العربية لاستلام الدرع نيابة عن العاملين.  
كما استذكر رئيس الجامعة ايضا خلال هذا التكريم المرحومة سهام عفانة مساعدة مدير دائرة المالية التي عملت في الجامعة بكل جد وإخلاص لأكثر من عشرين عاما.  
وقد كان لتكريم الطلبة ايضا نصيب في موسم حفلات التخرج هذه حيث قامت الجامعة بتقديم درعها الخاص للعام الحالي اعتزازا بطلبتها في جميع مراحل دراستهم

## شجرة الزيتون



صدر عن مكتب العلاقات العامة نشرة جديدة للخريجين بعنوان " شجرة الزيتون " اشتملت محتوياتها على سرد لتاريخ الجامعة كتبه الخريجون القدامى، وذكريات شفوية لخريجين آخرين قدامى وجدد، مع مقابلات لعدد من الخريجين مسجلين رواياتهم وذكرياتهم عن الجامعة. كما احتوى ملف العدد على توثيق لموضوع إغلاقات الجامعة وخنق الحريات الأكاديمية. بالإضافة الى صور من الأرشييف.



تقرير من معهد الحقوق**"المقتفي"****بنك المعلومات القانوني الفلسطيني**

يعتبر "المقتفي"، أو "منظومة القضاء والتشريع في فلسطين"، هو أول بنك معلومات قانوني وقضائي من نوعه في فلسطين، وقد ساهم في تصميمه وتطويره وتحديثه منذ العام 1995 عشرات الباحثين القانونيين والمبرمجين في معهد الحقوق في جامعة بيرزيت.

ويحوي "المقتفي" كافة التشريعات التي سنّت في فلسطين منذ منتصف القرن التاسع عشر تقريباً حتى اليوم. فهو يضم القوانين التي سرت في فلسطين في فترة الحكم العثماني حتى العام 1917، وقوانين الانتداب البريطاني حتى العام 1948، وقوانين الإدارة المصرية في غزة والحكم الأردني في الضفة الغربية حتى العام 1967، والأوامر العسكرية للاحتلال الإسرائيلي بعد العام 1967، وتشريعات السلطة الوطنية الفلسطينية التي تصدر في "الوقائع الفلسطينية" منذ العام 1994.

ويبلغ عدد التشريعات التي يشملها "المقتفي"، والتي تمتد إلى قرن ونصف من تاريخ فلسطين المعاصر، أكثر من أحد عشر ألف تشريع حتى الآن، ويبلغ عدد الصفحات المتاحة للقراءة أو الطباعة من هذه التشريعات أكثر من خمسة وثلاثين ألف صفحة.

ويحتوي برنامج "المقتفي" على دليل فني مفصل للاستخدام مع مقدمة شاملة لتطور عملية التشريع في

فلسطين وإشكالياته، من الحقبة العثمانية وصولاً إلى السلطة الفلسطينية. وبالإضافة إلى اللغة العربية، يمكن البحث من خلال واجهة التطبيق في "المقتفي" حالياً باللغة الإنجليزية أيضاً، وستتم إضافة اللغة الفرنسية مستقبلاً، من أجل تعميم انتشاره عالمياً.

ويتكوّن برنامج "المقتفي" من عدّة قواعد معلومات مترابطة أولها قاعدة "مرجعية" (أو ببيوغرافية تحليلية) بالمعلومات الأساسية عن كل تشريع، مع إمكانية ربط هذه التشريعات ببعضها البعض من خلال علاقات الاستناد والتعديل والإلغاء والدمج، أي أن باستطاعة الباحث متابعة تطوّر أي موضوع قانوني خلال السنوات والحقب المختلفة. وتعتبر هذه الإمكانية من عناصر فائدة البرنامج وقوته بشكل خاص. ويحوي البرنامج أيضاً على "الصور طبق الأصل" للتشريع كما نُشرت في الجرائد الرسمية في الحقب المختلفة. كما يحوي البرنامج "النصوص الكاملة" للتشريعات السارية والتي تشكّل نصف المجموعة تقريباً، بما فيها كافة التشريعات المنشورة في "الوقائع الفلسطينية"، التي تصدر عن ديوان الفتوى والتشريع في وزارة العدل. وتشكّل هذه المنظومة كلاً واحداً متكاملًا بالنسبة للمستخدم يبحث فيها عن أي مواد أو موضوعات يطلبها، بأساليب محوسبة متطورة، منها البحث المنطقي (البولياني)، فتظهر له على شاشة الحاسوب أو يطبعها كما يريد.

حتى الآن) مع تعليقات مختصة، ويحوي وثائق دولية متعلّقة بفلسطين، وقاموس قانوني (محدود)، وعناوين المحاكم والقضاة والمدّعين العامّين والمحامين في فلسطين، وفهرس المكتبة القانونية، وغير ذلك.

ومن أجل استعمال "المقتفي" لابد من توفر مايلي:  
الإصدار الثاني ( V2.0 أو V2.1 ) :

Wintel (MS Windows + Intel) with free space of at least 1.5 GB on the Hard Disk  
MS Access 2000

Acrobat Reader version 4.0 or higher

الإصدار الثالث (V3.0) على الإنترنت:

Internet Explorer 5 or above

Acrobat Reader version 4.0 or higher

وقد تم تطوير "المقتفي" على مدى السنوات بواسطة الباحثين والمبرمجين الفلسطينيين، ووضع التصنيفات بالتعاون مع ديوان الفتوى والتشريع، في وزارة العدل، وبدعم من عدة جهات بينها البنك الدولي من خلال المجلس الفلسطيني للتنمية والإعمار (بكدار) ومكتب مؤسسة فورد في القاهرة والحكومة الفرنسية والمجلس الثقافي البريطاني ومؤسسة كونراد أديناور الألمانية والموارد القانونية الأسترالية والمكتب التمثيلي لمملكة الدانمرك والمكتب التمثيلي لمملكة هولندا لدى السلطة الوطنية الفلسطينية، ووكالة التنمية الأميركية.

هذا ويقوم معهد الحقوق في جامعة بيرزيت، منذ إنشائه في العام 1994، بالمساهمة في تحديث البنى القانونية الفلسطينية، وبناء القدرات البشرية على كلا المستويين الأكاديمي والمهني. وقد طور معهد الحقوق فهما مدرّوسا للوضع التشريعي والقانوني والقضائي الفلسطيني، وقدرة على تحديد الاحتياجات في هذه

وتأتي منظومة "المقتفي" ضمن ما اصطلح على تسميته بالمعلوماتية القانونية، أو نظم المعلومات القانونية، وهو أساساً استخدام تكنولوجيا المعلومات الحديثة، وأساليبها المتطورة في تخزين ومعالجة واسترجاع المعلومات بأشكالها المختلفة، محلياً وعن بعد، لإنشاء بنوك معلومات قانونية وقضائية شاملة، تضم كافة التشريعات والوثائق القانونية المتنوعة، بهدف حفظها وتسهيل الوصول إليها بفاعلية وسهولة وسرعة لإيجاد المعلومات المطلوبة. وعند تصميم "المقتفي" تم الاطلاع على التجارب التي أنجزت في عدد من الدول العربية والأجنبية، منها لبنان ومصر وفرنسا وبريطانيا، كما تمّ استقدام الخبراء في هذا المجال. مع التركيز دائماً حول تنمية الخبرات المحلية. ويتم تطوير المنظومة وترقيتها باستمرار وتحديث محتوياتها وإغنائها بالمعلومات الضرورية لمجتمع القانونيين، مثل المبادئ (السوابق) القضائية، أو أحكام المحاكم، وإتاحة البحث المباشر من خلال الإنترنت في القاعدة وعن المراجع القانونية في المكتبة، بالإضافة إلى موارد قانونية أخرى ستم إضافتها مستقبلاً.

وكان معهد الحقوق قد بدأ بتركيب الإصدار الثاني من منظومة "المقتفي" ( V2.0 ثم V2.1 ) ، منذ شهر آذار 2000 ، لدى كافة الوزارات والمؤسسات الرسمية الفلسطينية وكليات الحقوق وبعض المنظمات المعنية بالقانون وحقوق الإنسان، وذلك على الحواسيب الشخصية أو شبكاتها المحلية. أما الإصدار الثالث (V3.0) فهو الذي تم تطويره على الإنترنت لاستخدام أيّ مشترك أينما كان، ويحوي معلومات إضافية منها عينة من الأحكام القضائية (150 حكماً

والقضائية وبرنامج الماجستير في القانون والدبلوم المهني المتخصص.

عنوان "المقتفي" على الإنترنت:

<http://Muqtafi.Birzeit.edu/>

عنوان "المقتفي" -الموقع المرآة- في الولايات

المتحدة على الإنترنت:

<http://www.Muqtafi.com/>

عنوان معهد الحقوق على الإنترنت:

<http://lawcenter.birzeit.edu/>

عنوان المعهد -الموقع المرآة- في الولايات المتحدة

على الإنترنت:

<http://www.Muqtafi.com/law/>

عنوان معهد الحقوق:

ص ب 14، بيرزيت، فلسطين

تلفون: 2 2982009 (970 or 972)

فاكس: 2 2982137 (970 or 972)

المجالات، وتجربة في الاستفادة محلياً من خبرات الأكاديميين والباحثين الزائرين الذين يستضيفهم.

وتشمل أهداف المعهد المجالات الرئيسية التالية:

1. إجراء أبحاث تطبيقية قانونية
2. تدريب العاملين في القانون من خلال الدورات المتخصصة والحلقات الدراسية وورشات العمل والمؤتمرات والندوات والمحاضرات
3. تقديم برنامج ماجستير في القانون
4. إنشاء مكتبة قانونية شاملة محوسبة
5. إنشاء وتطوير بنك معلوماتي قانوني وقضائي فلسطيني

ويحوي موقع المعهد على الانترنت أيضاً النصوص الكاملة للتشريعات الفلسطينية مع إمكانية البحث البسيط فيها من خلال أية "كلمات مفتاحية" وطباعتها مجاناً، بالإضافة إلى نصوص مطبوعات المعهد وأخبار النشاطات البحثية والتدريبية والمعلومات القانونية

## محاضرة حول دراسة تقنيات التعليم بواسطة الحاسوب

### في جامعة بيرزيت

نظم مكتب رئيس الجامعة بتاريخ 2003/8/4 محاضرة حول التعليم باستعمال تقنيات متطورة للحاسوب "e-learning"، في قاعة الاجتماعات العامة في مبنى الإدارة، قدمتها سناء عودة الأستاذة المساعدة في دائرة الحاسوب في جامعة نيويورك والتي تحمل خبرة سبع سنوات في مجال هذا الاختصاص، وشارك في الإستماع والنقاش لهذه المحاضرة عدد من العاملين والمسؤولين في الجامعة .



الأستاذة سناء عودة تلقي محاضرة حول التعليم باستعمال

الحاسوب

من الجدير بالذكر ان سناء عودة -الخبيرة في تدريس تقنيات التعليم بواسطة الحاسوب- تعمل في جامعة نيويورك منذ عام 1996، وعملت في دائرة علم الحاسوب في نفس الجامعة كأستاذة مساعدة منذ عام 2002 وهي عضو في لجنة تخطيط تكنولوجيا المعلومات منذ عام 2000 .

وعملت سناء عودة في عدة مشاريع كان من أهمها تطوير استراتيجية التعليم التقني في جامعة نيويورك وتطوير مساقات بهذا الخصوص تتعلق بنظام "Java" بالإضافة الى تصميم ورشات تدريبية في التعليم المتطور لأنظمة شبكات "software" للباحثين والأساتذة في جامعة نيويورك واختبار وتقييم التقنيات المتطورة المستخدمة في حقول مختلفة كالعلوم، والعلوم الإنسانية، والآداب والعلوم الإجتماعية، وإنتاج شبكة الكترونية متطورة تخص مجتمع جامعة نيويورك من أساتذة وباحثين بهدف ايجاد مصادر بحث ومعلومات.

### افتتاح قاعة الأنشطة الطلابية

#### فعاليات اليوم المفتوح

افتتحت بتاريخ 2003/6/9 قاعة الأنشطة الطلابية في كافيتيريا الجامعة، وذلك ضمن فعاليات اليوم المفتوح الذي أقيم بالتعاون ما بين عمادة شؤون الطلبة ووحدة الإرشاد والخدمات الإجتماعية في مركز التعليم المستمر.

وقد اوضح زياد عزت مدير شؤون الطلبة ان الهدف من تأسيس وحدة الأنشطة الطلابية هو تفعيل هذه النشاطات وصقل شخصية الطالب الأكاديمية واللامنهجية، ومن جهته اوضح وليد نمور مدير مركز

ويهدف التعليم بواسطة استعمال شبكة "الإنترنت" الى إعطاء فرصة للتعليم في أي وقت وفي أي مكان، وقد طورت المؤسسات التعليمية طريقة الإتصالات لتطوير التعليم بين دول العالم وذلك بعد انتشار شبكات الإنترنت. ويعتمد نجاحه على الجمع ما بين تقنيات الإتصالات مع معرفة وخبرة الأساتذة بهدف تقديم مساقات فعالة للطلبة من جميع دول العالم.

وقد أشار د. حنا ناصر رئيس الجامعة أثناء النقاش حول الموضوع الى اهتمام الجامعة بهذا النوع من التعليم عبر استحداثها لبرنامج "رتاج" الذي يعمل ضمن هذا المفهوم، والى ان التعليم بواسطة تقنيات الحاسوب سيكون عاملاً موازياً للعملية التعليمية باعتباره سيصبح جزءاً أساسياً في دول العالم.

أشارت سناء عودة في محاضرتها الى إعجابها بدور جامعة بيرزيت من حيث اهتمامها بالبناء التقني وقيامها باستحداث وتطوير برنامج "رتاج" نظراً للوضع السياسي الصعب الذي تعيشه الجامعة والمجتمع الفلسطيني، وقد قالت في معرض حديثها: " أنا معجبة بكل شيء رأيته هنا في الجامعة، فالجامعة قد استفادت من الخبرات الموجودة هنا وفي الخارج ومن دول العالم، ولديها الطموح والقدرة لتقود إقليمياً دول المنطقة نحو التعليم التقني بواسطة شبكة الإنترنت، فمن الممكن ان يقوم الفريق التقني في الجامعة على تطوير برنامج "رتاج" لدعم التعليم بواسطة الحاسوب "e-learning" وبالتالي إعطاء حلول لمشاكل دولية تتعلق بتعدد اللغات "multilingualism"، والتي لا تقوم بها بعض الشركات الخاصة في الولايات المتحدة.

تمكن الطلبة من الإستمرار في مواصلة حياتهم الإنسانية بجانب حياتهم الأكاديمية، وذلك من خلال تفعيل الثقافة والنشاطات اللامنهجية.

تضمن اليوم المفتوح فعاليات عديدة أقيمت في قاعة كمال ناصر من ضمنها ، تقديم فرقة جوقة سفر مؤلفة من عدد من الأطفال، بالإضافة الى عروض فنية قدمتها فرقة الجامعة، وإقامة معرض للصور ومسابقة ثقافية في قاعة الأنشطة .

التعليم المستمر ان هذا المشروع قامت على تطويره إدارة الجامعة ممثلة في د. كرميلا ارمانويوس عمري نائب الرئيس للشؤون الإدارية والمالية، والأستاذ رمزي ريحان نائب الرئيس للتخطيط والتطوير، وورهام برغوثي مسؤولة العلاقات الخارجية. وأنجز المشروع بتمويل من جمعية أصقاء ببرزيت في بريطانيا، وصندوق المجتمع في بريطانيا.

وتحدث نمور حول ضرورة معالجة الصحة النفسية للطلبة من خلال الإعداد لنشاطات طلابية ترفيهية،

### اليوم التوظيفي الثامن لكلية التجارة والإقتصاد

الجمع بين الطلبة والشركات ومنح كلا الجانبين الفرصة للإلتقاء ببعضهما. وشارك في اللقاء ممثلون عن 15 شركة ومنشأة اقتصادية فلسطينية.

نظمت كلية التجارة والإقتصاد بتاريخ 2003/6/8 يوما توظيفيا للطلبة الخريجين من الكلية في قاعة فندق الـ "بست ايسترن" في رام الله، حيث اعتادت الكلية على تنظيم مثل هذا اليوم في حرم الجامعة كل عام، وقد شارك فيه ما يقارب 150 طالبا وطالبة قاموا بمقابلة العديد من الشركات الفلسطينية بهدف التعرف على الأعمال والوظائف المتوفرة في المجتمع الفلسطيني.



جانب من اليوم التوظيفي

وفي كلمة قصيرة قدمتها غريس خوري أستاذة إدارة الأعمال في الكلية ومسؤولة لجنة التوظيف السنوية أشارت فيها الى انه في معظم اللقاءات السابقة كان معظم الطلبة ينالون فرصا للعمل في مختلف الشركات والمؤسسات المشاركة في هذا اليوم. وأوضح عادل الزاغة عميد كلية التجارة والإقتصاد ان نسبة الطلبة المتوظفين عن طريق الأيام التوظيفية وصل الى 90% في السنوات السابقة، وأوضح ان الهدف من الفعالية هو

النزیه للوظائف فیها ، وقد تحدثت نهی المصری عن تجربة جامعة بیرزیت فی هذا الموضوع.

## دائرة التسجيل والقبول

استقبال وإرشاد الطلبة الجدد في جامعة بیرزیت

نظمت دائرة التسجيل والقبول في الجامعة لقاءات إرشادية للطلبة الجدد استمرت مدة أربعة أيام على التوالي بدءاً من يوم الإثنين الماضي بتاريخ 2003/9/8. وقد تم إرشاد الطلبة المقبولين في كلية الهندسة وهندسة علم الحاسوب. في اليوم الأول، ثم إرشاد طلبة كلية العلوم وبرنامج علم الحاسوب في اليوم الثاني، وتلاه إرشاد طلبة كلية التجارة والاقتصاد في اليوم الثالث، أما طلبة كلية الآداب وبرامج الإعلام فتم إرشادهم في اليوم الرابع.

وقد قامت كل من بادرة عبد الهادي منسقة البرنامج الإرشادي لطلبة السنة الأولى وهيفاء سبسي المرشدة الاجتماعية للطلبة باستقبال الطلبة وإرشادهم أكاديمياً واجتماعياً من حيث إعطائهم التوجيهات اللازمة حول الأنظمة الأكاديمية المتبعة والإرشاد الاجتماعي للبدء والإستمرار في الحياة الجامعية بنجاح. بالإضافة الى تكوين لجنة مكونة من 25 طالبا وطالبة للإستمرار في المساهمة في إرشاد الطلبة الجدد.

## دائرة الموارد البشرية

شاركت نهی المصری مديرة دائرة الموارد البشرية في ورشة عمل عقدت بتاريخ 2003/9/8 نظمتها النادي الأرثوذكسي في رام الله بعنوان: " الإختيار النزیه للوظائف العامة والخاصة".

تضمن برنامج الورشة مقدمة نظرية حول أسس ومعايير الإختيار النزیه للوظائف العامة والخاصة وتقديم تجارب عملية من عدة مؤسسات تتعلق بالإختيار

## همسة عتاب..

بقلم كمال شمشوم رئيس دائرة التربية الرياضية كل من يعرف تاريخ جامعة بیرزیت يفخر ويعتز بالجوانب الحضارية المتعددة الى جانب العلم والمعرفة في هذه المؤسسة العريقة. ومن أهم هذه الجوانب نظافة البيئة بشكل عام ونظافة الحرم الجامعي بشكل خاص. لكن ما دفعني لكتابة هذه الملاحظة وبكل أسف هو التراجع الكبير لهذا الجانب التربوي الهام بدليل ملاحظة العديد من القاذورات كالزجاجات والعلب الفارغة بالإضافة الى أكواب البلاستيك وما الى ذلك من فضلات مبعثرة في جوانب الحرم الجامعي بشكل ملفت للنظر عل الرغم من وجود حاويات خاصة لهذه النفايات.

إن لمثل هذه الظواهر السلبية دلالة واضحة على مدى إهمال، وعدم تعاون، ولا مبالاة بالمظاهر التربوية الحضارية والتي هي من اهم وكائز التربية الوطنية. بالإضافة الى ما ذكر اود ايضا تسريب عتاب على بعض الإهمال من قبل الجامعة بالبساتين والمواقع الخضراء فيها ، لا سيما متابعة تنظيفها من الأعشاب والأشواك الجافة التي لا تتلائم بتاتا مع حيوية وجمال الأبنية والمرافق العامة. ومساهمة في إيجاد الحلول المناسبة لما ذكر أقترح تنظيم حملة نظافة كعمل تطوعي من قبل الجسم الطلابي بالتعاون مع مكتب شؤون الطلبة تحت شعار "بيتنا نظيف".

قامت دائرتا الهندسة المعمارية والجغرافيا بالتعاون مع مؤسسة الملتنقى المدني وبلدية بني زيد الغربية والبلديات الأخرى والمجالس القروية في منطقة الدراسة والتي تتكون من عشرة قرى بإجراء دراسة مسحية خلال السنة الدراسية الماضية. وكان الهدف من هذه الدراسة تدريب الطلبة على إجراء دراسات ميدانية وجمع وتحليل البيانات ومن ثم الخروج بنتائج ذات قيمة عن المنطقة المدروسة. إضافة الى ذلك فإن هذه الدراسة عززت التكامل بين أكثر من دائرة في الجامعة كذلك الإحتكاك بالمجتمع المحلي والإطلاع على قضاياهم وهمومهم.

وتحت إشراف الأساتذة في الدائرتين تم توزيع الطلبة الى مجموعات دراسية ، حيث تولت كل مجموعة إجراء دراسة عن إحدى القرى. قام الأساتذة والطلبة بعدة زيارات لكل موقع من أجل جمع البيانات التي تتعلق بالواقع العمراني والجغرافي والإجتماعي والإقتصادي والتعليمي والصحي، بعد ذلك قام الطلبة بإجراء بحوث علمية تتعلق بالمتغيرات المختلفة المشمولة في الدراسة. كما عقدت العديد من ورش العمل داخل الجامعة وفي بلدة بيت ريماء ، حضرها مسؤولون من وزارة الحكم المحلي والبلديات ومجالس القرى في المنطقة.

يقوم أعضاء اللجنة التي تتكون من د. جمال عمرو ود. نائل موسى ود. حسين الريماوي والأستاذ خليل عمرو وبالتعاون مع بعض الطلبة بتحرير دراسة شاملة عن منطقة الدراسة، وهي في مراحلها الأخيرة. وقد قامت مؤسسة الملتنقى المدني بتمويل طباعة الدراسة بالعربية والإنجليزية. وتعتبر هذه الدراسة بمثابة نقطة انطلاق لإجراء دراسات أخرى مماثلة في فلسطين، حيث أن بعض المؤسسات ثمنت هذه الدراسة وأبدت اهتمامها لتبني إجراء دراسات أخرى في محافظة رام الله.

ولتحقيق أكبر قدر من التكامل بين الدوائر المختلفة في الجامعة يقوم أعضاء اللجنة بالتحضير لإجراء دراسة مسحية شاملة لبلدية بني زيد الغربية (بيت ريماء ودير غسانة)، وسيشترك في هذه الدراسة كل من د. جمال عمرو، د. نائل موسى (دائرة الهندسة المعمارية)، د. حسين الريماوي(منسق الدراسة)، د. مروان غانم ، والأستاذ خليل عمرو (دائرة الجغرافيا)، د. جميل حرب ود. خالد صوبلح (دائرة الأحياء والكيمياء الحيوية)، د. رندة ناصر و د. سهى هندية (دائرة علم الاجتماع)، د. أيمن يوسف وأ. حامد سالم (دائرة التاريخ والآثار والعلوم السياسية).

وتم الإتصال بوزارة الحكم المحلي والجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني من أجل التعاون فيما يتعلق بتدريب الطلبة وتوفير الخرائط ونماذج استبانات الدراسة، ومن الجدير بالذكر ان القرى التي تشتمل عليها الدراسة هي: بيت ريماء ، دير غسانة (بلدية بني زيد الغربية)، عارورة، عبوين، مزارع النوباني ( بلدية بني زيد الشرقية)، قراوة بني زيد، كفر عين، دير السودان، أم صفا، النبي صالح.

## دوائر أكاديمية/ مشاركة في مؤتمرات:

بإجراء بحث بعنوان: "تأثير التخزين المتحكم به على محتوى ثمار العناب والكرز الحلو من المواد المضادة للأكسدة".

- التحق السيد رياض بشارات بمعهد أبحاث الزراعة البيئية التابع لجامعة هوهانهايم - شتوتغارت/ المانيا بدورة تدريبية على أجهزة التحليل الكيميائي مثل HPLC و GC وذلك لمدة شهرين .

- قام د. عاهد عبد الخالق بزيارة علمية الى جامعة هونهيام الألمانية في الفترة ما بين 1-2003/9/14، وقدم بحث بعنوان:

Optimization of Breeding Schemes for Awassi Sheep.

وتم نشر ورقة علمية تحت عنوان:

A comparison of Body erights. Carcass traits, Muscle weights and meat Tenderness of Callipyge and normal lambs.

Dirasat, Pure sciences, Vol. 30No: 1,2003

دائرة الرياضيات

قام الأستاذ محمد صالح بنشر الأبحاث التالية:

- 1) M. Saleh, On fiant and quasi-theta continuities, FJMS, 2003, 177-186
- 2) M. Saleh, Anote on projectivity, FJMS, 2003, 187-190
- 3) M. Saleh, and A. Abdel-Mohsen, A note on weak injectivity, FJMS, 2003, 191-197



## كلية الآداب

## دائرة اللغات والترجمة

شارك د. سمير الرمال في مؤتمر مدرسي اللغة الإنجليزية والترجمة والأدب في الجامعة الأردنية خلال الفترة ما بين 24-28/8/2003، وقد انتخب نائباً لرئيس جمعية أساتذة اللغات والأدب والترجمة في العالم العربي.

ونشر ورقة بحث بعنوان :

Teaching Environmental literature to Palestinian Universities Students.

في مجلة "ISLE" في الولايات المتحدة

وقام برئاسة لجنة تطوير مناهج اللغة الإنجليزية للصف العاشر، الحادي عشر، والثاني عشر في وزارة التربية والتعليم.

## كلية العلوم

## دائرة الأحياء الكيمياء الحيوية

- قام د. نائل حسن بزيارة الى:

Laboratory of Molecular Biophysics

التابع لدائرة الكيمياء الحيوية في جامعة أكسفورد/

بريطانيا لمدة شهرين خلال فترة الصيف وتركز

البحث الذي قام به هناك على :

Cloning, expression, purification and crystallization of cell cycle regulatory proteins.

• وتم دعم هذه الزيارة من قبل Royal Society .

- قام د. جميل حرب بزيارة لمعهد أبحاث

الزراعة البيئية التابع لجامعة هوهانهايم -

شتوتغارت/ المانيا لمدة شهرين حيث قام



التصميم العمراني في جامعة دورتموند بالمانيا وهما :  
لبنى شاهين ، يزيد عناني.

وفد من جامعة دورتموند الألمانية يزور جامعة

بيرزيت

في إطار برنامج التعاون بين جامعة بيرزيت  
وجامعة دورتموند الألمانية وصل الى جامعة بيرزيت  
اثنان من الأساتذة الألمان منذ بداية شهر سبتمبر  
2003/9 وهما : فكتوريا فالتس وسبستيان ملر،  
ويقوم الاثنان حاليا بإعطاء سلسلة من المحاضرات  
وورشات العمل في مجال التخطيط والتصميم العمراني  
والإقليمي والسكاني والإجتماعي في فلسطين وذلك  
لطلبة برنامج الماجستير في التخطيط والتصميم  
العمراني في جامعة بيرزيت.

دائرة الهندسة المدنية :

ندوات وورشات عمل:

1- شاركت الدائرة بندوة التعريف بتخصصات  
دوائر الكليات المختلفة لطلبة السنة الأولى  
والتي عقدت في الفصل الثاني وقام كل من د.  
خالد أباطة، د. ميرفت بلبل، د. فيصل عوض  
الله، د. زياد الميمي بتمثيل الدائرة .

\*قام د. خالد أباطة بنشر الأبحاث التالية:

\* Abu- Eisheh Sameer and Abaza, Khaled.  
"Guidelines for Pavement Management  
System and Rehabilitation Plan for Village  
Access Roads in West Bank, Palestine."  
Dirasat, The University of Jordan, Volume  
30, No.2, 2003

\* Abaza, Khaled and Abu-Eisheh,  
Sameer. "An Optimum Design Approach  
for Flexible Pavement. "The international

4) M. Saleh , A note on weak injectivity  
and weak projectivity, FJMS, 2003,  
199-206

إصدارات جديدة:

\*صدر حديثا الطبعة الثالثة من كتاب العلوم الطبيعية  
من تأليف د. يعقوب زيادة والأستاذ حسني زحلان،  
نشرته اللجنة الوطنية الفلسطينية للتربية والثقافة  
والعلوم.

كلية الهندسة:

تعيينات وترقيات جديدة:

- تعيين شيرين سيلمي مساعدة تدريس في دائرة  
الهندسة الميكانيكية.
- تم ترقية د. خالد أباطة رئيس دائرة الهندسة  
المدنية الى درجة أستاذ مشارك.
- تم تعيين د. قاسم اغبارية في دائرة الهندسة  
المعمارية.

عودة من الإيفاد:

- عاد د. صلاح الدين الشخشير الى دائرة  
الهندسة المعمارية بعد قضاء منحة إيفاد
- تعيين أ.م. وليد بجاع في دائرة الهندسة  
المعمارية
- تعيين م علي زيادة كأستاذ غير متفرغ في  
دائرة الهندسة المعمارية.

إيفاد الى الخارج:

ضمن برنامج ماجستير هندسة التخطيط والتصميم  
العمراني قامت جامعة بيرزيت بإيفاد اثنين من أعضاء  
الهيئة التدريسية لإكمال دراسة الدكتوراة في مجال

\* 5-8 May 2003- Workshop on Knowledge mapping of integrated Water Resources Management organized by United Nations Economic and Social Commission for Western Asia(ESCWA) and the UNESCO-Cairo office.

قام د. فيصل عوض الله بنشر الأبحاث التالية:

\*Awadallah, F., "Incident Detection: of Appropriate Technologies and Methodologies", *Road & Transport Research Journal*, June 2002

كما شارك في ندوة بجامعة البحرين بعنوان:

Engineering and management Strategies to influence Driving Safety Attitudes". October 2002.

وشارك بتقديم ورقة بحث لورشة العمل الإقليمية للشرق الأوسط وشمال افريقيا للمواصلات العامة في يناير 2003.

دائرة الهندسة المعمارية

1- أنجز عدد من أعضاء الهيئة التدريسية كتابا حول الدراسات الإقليمية لمنطقة بني زيد. وهم : د.جمال عمرو، ود. نائل موسى من دائرة الهندسة المعمارية، و د. حسين الريماوي والأستاذ خليل عمرو من دائرة الجغرافيا.

2- قامت كلية الهندسة بالتعاقد مع بلدية بني زيد الغربية لإنجاز مخطط هيكل حديث للمدينة وتم الإنتهاء من مرحلة الدراسات الأولية في سبيل إنجاز هذا المشروع.

Journal of Pavement Engineering, Taylor and Francis Publishers, UK, Volume 4, No.1, 2003

\* Abaza, Khaled. "Optimum Flexible Pavement Life Cycle Analysis Model." Journal of Transportation Engineering, American Society of Civil Engineers (ASCE), Volume 128, No.6,2002.pp. 542-549

قام د. زياد الميمي بنشر الأبحاث التالية:

\*Mimi, Z., and Marei A.(2002) Privatization of Sanitation and Desalination Projects in Palestine. Water International, International water Resources Association (IWRA), 27(2): 219-224

\*Mimi, Z., Abuhlaweh, O., Wakileh, V. (2003) Evaluation of Water Losses in Distribution Networks: Ramallah as a Case Study. Proceedings of the 2<sup>nd</sup> International Conference on Efficient use and Management of Urban Water Supply, Tenerife Island, Spain, 1-3 April.

كما شارك د. زياد الميمي بورشات العمل الدولية التالية:

\* 2-3 October 2002 – Workshop on Harmonization of Diverging Interests in the Use of Shared Water Resources organized by United Nations Economics and Social Commission for Western Asia (ESCWA), Beirut, Lebanon.

## نشاطات طلابية:

• قام كل من محمد قرايين وعادل دويل

بحضور ورشة عمل بعنوان:

### Enhancing Environmental Sustainability through Renewable Energy Technology

في الفترة ما بين 21 - 2003/4/25.

• شارك د. أسيد عبد الفتاح في إعداد مناهج

التعليم الصناعي فرع اللحام وتشكيل المعادن

للصفيين الأول ثانوي والثاني الثانوي.

• قامت الدائرة بطرح دورات عملية في الأتمتة

الصناعية والتدفئة والتدريب وأعطيت شهادات

للطلبة في هذه الدورات.

قامت الدائرة بالتنسيق مع جامعة برلين بالقيام بأعمال

تدريب مهني لطلبة الهندسة من الجامعتين وشارك في

هذه الورشة عشرة طلبة من جامعة بيرزيت (دائرة

الهندسة المعمارية) وطلبة من جامعة برلين ، ومن

المقرر سفر الطلبة الفلسطينيين الى برلين / المانيا في

وقت لاحق لاستكمال هذه التجربة المهنية الهامة.

دائرة الهندسة الميكانيكية:

• قام د. عفيف حسن في المشاركة في

اجتماعات اللجنة الوطنية لمراجعة كود البناء

الموفر للطاقة التي عقدت في عمان مع

الجمعية العلمية الملكية خلال الفترة ما بين

2003/7/27-6/4.

## نقدّم الإحترام للجدية في العمل ونتمنى الرحمة لسهام عفانة

بقلم: لبنى عبد الهادي

مكتب العلاقات العامة

كثيرا ما تعالت أصوات الشكوى والغضب من موظفي الجامعة للجدية والتشدد والتدقيق التي اتسمت بها

صفات المرحومة سهام عفانة مساعدة مدير المالية في الجامعة، وكثيرا ما لامها البعض على جديتها المفرطة

في العمل حتى مع الذين تكن لهم المحبة والإحترام، ولكن.. يبقى السؤال.....

الى من نكنّ الإحترام والتقدير؟! الى الموظف الجدي الملتزم والمسؤول، أم الموظف المتهاون في عمله

واللامسؤول؟! وهل القليل من المرح مع الجدية يفيد الموظف صحيا ويكسر جو العمل الروتيني في بعض

الأحيان!؟

تبقى الإجابة على هذه الأسئلة في ذهن جميع الموظفين والموظفات في الجامعة، وجميعهم بكوا سهام، سواء

الذين غضبوا منها او الذين أحبواها، والذين يفضلون الجدية والمهنية على التلاعب واللامسؤولية.

## صور للتراث الفلسطيني في المهجر معرض رلا حلواني



بعض اللوحات المعروضة

أما القسم الثاني بعنوان " أنا الفلسطيني " فاشتمل على بطاقة هوية " رلا حلواني " مطبوعة ومغلقة في غلاف أزرق نسبة للهوية الإسرائيلية. ولون الغلاف يعني ان الهوية من القدس مضافا اليها تاريخ الميلاد والجنسية. تقول رلا: إن السبب وراء الإشارة الى هذه الصورة هو تبيان ان أجهزة الإحتلال الإسرائيلي ترفض التعريف بالهوية الأصلية، وأنهم يضعون دائما بجانب الجنسية كلمة "اردنية" وليس فلسطينية وان الهوية تكتب دائما بالعبرية والإنجليزية وليس باللغة العربية. ويذكر أن "حلواني" تدرّس التصوير في دائرة الإعلام في الجامعة، وان المعرض استمر حتى تاريخ 2003/6/30.



أثناء افتتاح المعرض

افتتح بتاريخ 2003/6/10 معرض الفنانة الفوتوغرافية رلا حلواني في قاعة القمرية في مركز ديانا تماري صباغ للتراث والفنون، تحت رعاية اللجنة التأسيسية لتطوير التراث الثقافي الفلسطيني التابعة للجامعة وبحضور د. حنا ناصر رئيس الجامعة وفيرا تماري رئيسة لجنة التراث. قسم المعرض الى قسمين بحيث احتوى الأول وهو بعنوان: "أنقاض البيوت" على عرض لزوايا داخل بيوت المجتمعات المهاجرة في انجلترا التي تحتوي على ذكريات وآثار، والتي تشير الى ان المهاجرين يحملون دائما اثناء هجرتهم أشياء تذكرهم بهويتهم ودينهم وتراثهم .

للاتصال بـ: مكتب العلاقات العامة/ جامعة بيرزيت - فلسطين

فاكس: +972 2 2810656

تلفون: +972 2 2982059

بريد الكتروني: bzu-pr@birzeit.edu